

**geemarc™ CL7370/opti**  
Hear the Difference

## **DIGITALER SCHNURLOSER TV-KOPFHÖRER**

(Das Produkt kann 2 Kopfhörer unterstützen)




[www.geemarc.com](http://www.geemarc.com)



Deutsch

# Inhalt

!!! Die Bedienungsanleitung vor der Nutzung sorgfältig lesen !!!

!!! Bitte besuchen Sie unsere Webseite:  
**www.geemarc.com** für neueste Bedienungsanleitungen,  
da es eventuell wichtige Updates und Veränderungen  
gibt, die Sie kennen sollten !!!

<b>EINFÜHRUNG</b> .....	<b>3</b>
 <b>SICHERHEITS- UND PFLEGEHINWEISE</b> .....	<b>5</b>
<b>LIEFERUMFANG</b> .....	<b>6</b>
<b>FUNKTIONSKENNZEICHNUNG</b> .....	<b>7</b>
• Funktionskennzeichnung: Kinnbügelempfänger .....	7
• Funktionskennzeichnung: Basisstation .....	9
<b>INSTALLATION</b> .....	<b>10</b>
• Sender .....	10
• Kinnbügelhörer .....	11
<b>BETRIEB</b> .....	<b>12</b>
• Inbetriebnahme .....	12
• Routinebetrieb .....	12
• Klangkontrolle (Hoch- und Tieftonregelung) .....	14
• Einstellung der Tonfrequenz (links-rechts) .....	14
• Stummschalttaste und Mikrofon für Gespräche verwenden .....	15
• Akku laden .....	15
• Zusätzliche Kopfhörer koppeln .....	16

 <b>FEHLERBEHEBUNG</b> .....	<b>18</b>
• Kein Klang .....	18
• Verzerrung .....	18
<b>Reinigung und Wartung</b> .....	<b>19</b>
<b>Austausch- / Ersatzteile</b> .....	<b>19</b>
<b>Kundenbetreuung</b> .....	<b>19</b>
<b>GARANTIE</b> .....	<b>20</b>
<b>EWG-ERKLÄRUNG</b> .....	<b>20</b>
 <b>AKKU-WARNHINWEISE</b> .....	<b>20</b>
<b>DISPOSAL INFORMATION</b> .....	<b>21</b>
<b>EIGENSCHAFTEN</b> .....	<b>21</b>
<b>TECHNISCHE DATEN</b> .....	<b>22</b>

# EINFÜHRUNG

## EINFÜHRUNG

---

Bei den digitalen TV-Kopfhörern von Geemarc handelt es sich um ein Verstärkersystem, das speziell für Personen mit Hörschäden entwickelt wurde.

Der Kopfhörer von Geemarc kann mit sämtlichen Audiosystemen – **TV-Gerät, Smartphone, DVD-Abspielgerät, CD-Player, Stereoanlage, iPod usw.** – für optimalen Hörgenuss eingesetzt werden, ohne andere dabei zu stören

Der Ton eines Fernsehers oder Audiogeräts wird von der Basisstation an die schnurlosen Kopfhörer übertragen und verstärkt das Tonsignal für den Nutzer.

Eine Basis kann mit bis zu 4 Kopfhörern gekoppelt werden.

Eine Basis kann 2 Kopfhörer zum Laden unterstützen.

Der Komfort für den Nutzer und dauerhaftes Vergnügen kommen in jedem Merkmal des digitalen Kopfhörers von Geemarc zum Tragen:

- leichte digitale Kopfhörer mit Ohrstöpseln aus weichem Silikon für langen Hörkomfort;
- hervorragende einstellbare Tonqualität:
  - große Audio-Bandbreite, Hohe Klangqualität.
  - einstellbare Hoch- und Tieftonregelung sowie Tonfrequenz zum Ausgleich des Hörverlusts.
- Hören Sie zu, aber bleiben Sie mit Ihrer Umgebung in Verbindung:
  - Mehrere Kopfhörer können an einer Basisstation angemeldet werden;
  - Die Single-Touch-Stummfunktion schaltet den Audionutzer zu einem Gesprächsassistenten, der es ermöglicht, mit Personen im Umfeld zu sprechen und ihnen zuzuhören, ohne den Kopfhörer abzunehmen, wobei der eingebaute Tonverstärker genutzt wird, alles besser zu hören.

- Bis zu 10 Stunden Akkulaufzeit pro vollständiger Ladung – nie wieder Toneinbußen mitten im Programm;
- Nur 3 Stunden für vollständiges Aufladen des Kopfhörers einfach durch erneutes Platzieren auf der Basisstation.
- Automatisches Ausschalten des Kopfhörers, indem Sie ihn einfach wieder auf die Ladestation setzen.
- Automatisches Einschalten des Kopfhörers, indem Sie ihn innerhalb von 5 Minuten aus der Ladestation nehmen.

## **WICHTIGE HINWEISE:**

Diese Reihe von CL7370-Produkten gibt es in 2 Modellvarianten und zusätzlichen Headsets, wie unten dargestellt, und diese Bedienungsanleitung deckt alle diese Modelle ab.

1. CL7370\_Analog Version: die einzige Version mit analogem Audioeingang.
2. CL7370\_Optical Version: die Version mit analogem Audioeingang und optischem digitalen Audioeingang.
3. CL7370 zusätzlicher Kopfhörer. Bitte beachten Sie den Abschnitt "Koppeln von zusätzlichen Kopfhörern" für besondere Bedienung.

# SICHERHEITS- UND PFLEGEHINWEISE



## SICHERHEITS- UND PFLEGEHINWEISE

---

Bitte lesen Sie für einen optimalen und sicheren Einsatz dieses Gerätes diese Bedienungsanleitung vor der Verwendung aufmerksam durch, und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

**Achtung:** Dieses Produkt kann einen sehr lauten Ton erzeugen. Achten Sie darauf, dass dieses Gerät nicht von Personen ohne ähnlich starke Hörschäden genutzt wird. Übermäßiger Schalldruck von Kopfhörern kann Hörschäden verursachen.

**Vorsicht: Gefahr von Stromschlägen.** Die Netzanschlussstecker **NIEMALS** an einer Netzsteckdose anschließen. Die Netzanschlussstecker müssen an den Netzadapter angeschlossen werden.

**Elektrischer Anschluss:** Das Gerät ist für den Anschluss an eine Stromquelle mit 100-240 V Wechselstrom bei 50/60Hz vorgesehen. (Klassifizierung als 'gefährliche Spannung' gemäß Norm EN 62368-1).

**Vorsicht : Batterien dürfen nur von Geomarc oder einem autorisierten Händler ausgetauscht werden. Siehe hierzu Kapitel: <Austausch-/Ersatzteile> für weitere Informationen.**

Das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen verwenden.

Das Gerät **KEINER** direkten Sonneneinstrahlung aussetzen.

Die Kopfhörer, die Akkus enthalten, dürfen nicht übermäßiger Hitze wie Sonnenschein, Feuer o. ä. ausgesetzt werden.

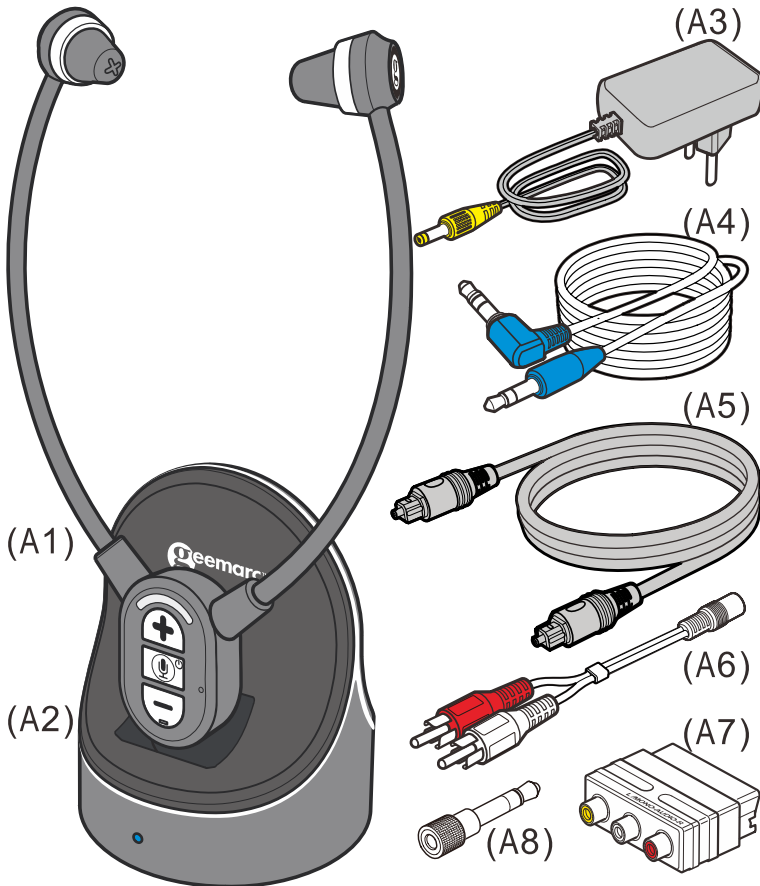
Kopfhörer und Ohrpolster regelmäßig reinigen. Einzelheiten zur Reinigung entnehmen Sie bitte dem Kapitel: <Reinigung und Wartung>.



Das Gerät **NICHT** in irgendeiner Weise verändern.

**Bitte beachten Sie:** Das Gerät ist möglicherweise Störstrahlungen von anderen Geräten in der Nähe ausgesetzt, die starke elektrische oder magnetische Felder erzeugen wie beispielsweise Mikrowellengeräte, Mobiltelefone, Lampentransformatoren usw.

## LIEFERUMFANG



(A1) Kinnbügelempfänger

(A2) Basisstation und Sender

(A3) Netzteil

(A4) Audiokabel (beidseitig mit 3,5 mm Stereo-Klinkenstecker)

(A5) Toslink-Kabel für optische Digital-Audio-Verbindung (nur optische Version). **WICHTIG: Bevor Sie das Kabel verwenden, entfernen Sie die durchsichtigen Kunststoffschutzabdeckungen von beiden Seiten.**

(A6) 3,5 mm auf 2-poliges Cinch-Adapterkabel (**Optional**)

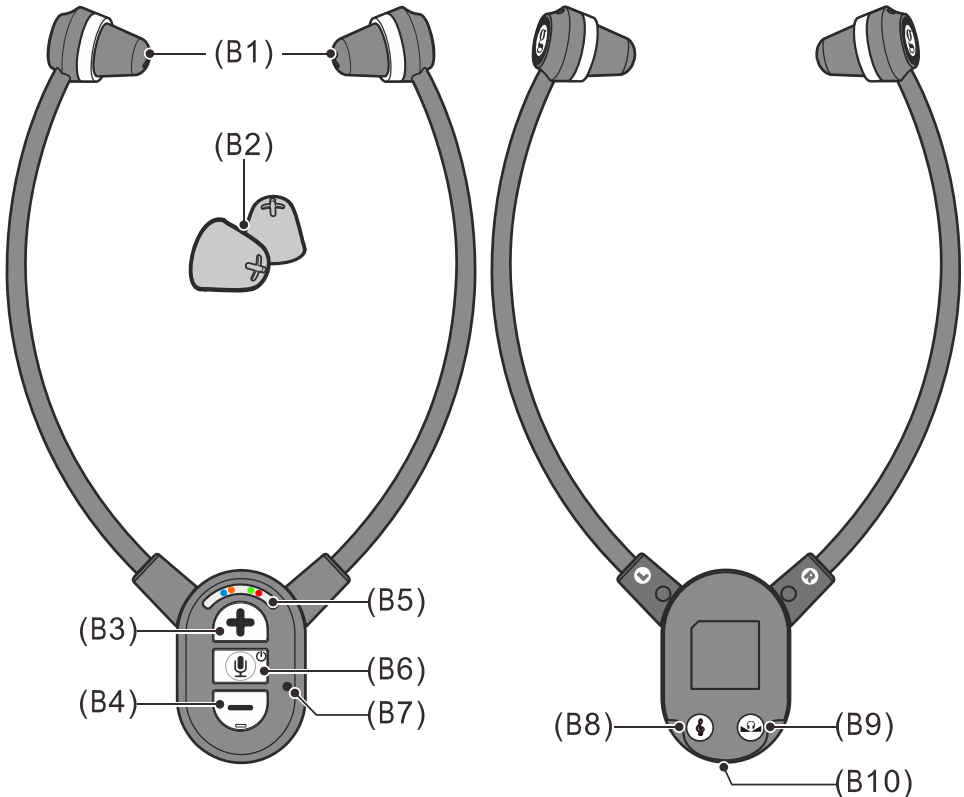
(A7) SCART-Adapter (Nur für die analoge Version) (**Optional**)

(A8) 3,5 mm-zu-6,3 mm-Adapter (**Optional**)

# FUNKTIONSKENNZEICHNUNG

## FUNKTIONSKENNZEICHNUNG

### Funktionskennzeichnung: Kinnbügelempfänger



#### VORDERANSICHT

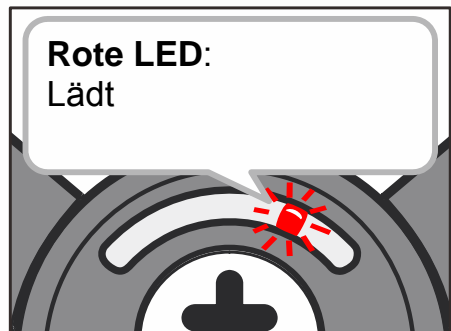
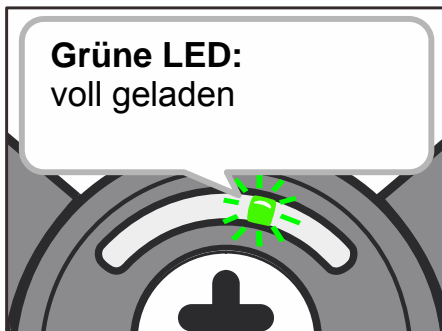
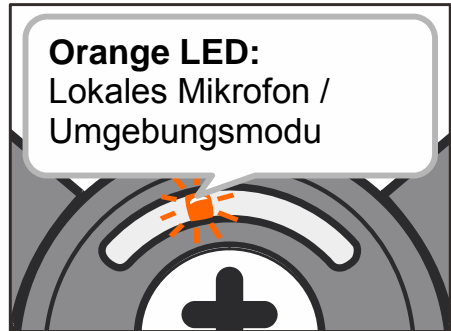
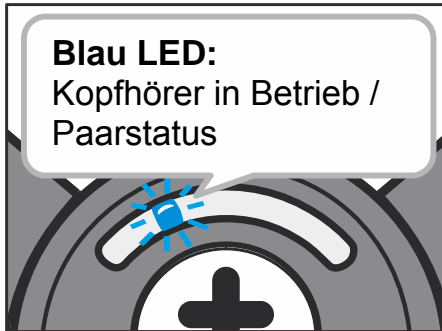
#### RÜCKANSICHT

- (B1) Ohrstöpsel  
(B2) Ersatz-Ohrstöpsel. Es gibt 2 Arten von Ohrstöpseln.  
(B3) Lautstärkeerhöhung, Balance-Regler  
(B4) Lautstärkeverringerung, Balance-Regler  
(B5) LED-Anzeigen für Strom/Signal/Ladung/lokales Mikrofon:
- Akkuladung (**Rot** = lädt, **Grün** = voll geladen)
  - LED-Anzeige (**Orange**): Ihr Kopfhörer befindet sich im Umgebungsmodus (Verstärkung der Geräusche um Sie herum).
  - LED-Anzeige (**blau**): Kopfhörer in Betrieb.



# FUNKTIONSKENNZEICHNUNG

- LED-Anzeige (**blinkt langsam blau**): nicht mit der Basis gekoppelt oder die Basis ist ausgeschaltet.
- LED-Anzeige (**blinkt schnell blau**): Sie befinden sich im Kopplungsmodus.



(B6) MIC-Taste: Taste zum Ein- und Ausschalten des Kopfhörers oder zum Umschalten auf Mikrofon- oder TV-Modus.

- Ein langer Druck auf die MIC-Taste schaltet den Kopfhörer aus.
- Ein kurzer Druck schaltet sie ein oder ändert die Betriebsart (Mikrofon oder TV).

(B7) Mikrofon

(B8) Toneinstellung

(B9) Klangbalance-Steuerung

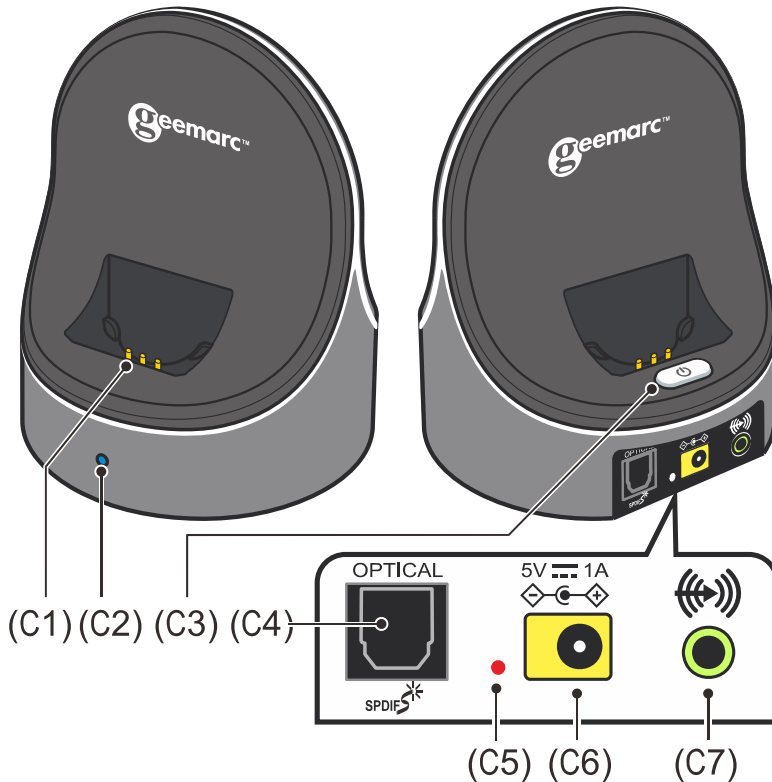
(B10) Ladekontakte

# FUNKTIONSKENNZEICHNUNG

## Funktionskennzeichnung: Ladestation (Sender)

### VORDERANSICHT

### RÜCKANSICHT



(C1) Ladekontakte

(C2) LED-Anzeige für Kopplung :

- **Leuchtet blau** - Gekoppelter Kopfhörer gefunden;
- **Blinkt langsam blaue** - Keine gekoppelten Geräte gefunden;
- **Blinkt schnell blau** - Keine gekoppelten Geräte gefunden oder keine Tonübertragung für mehr als 10 Minuten.

(C3) Ein/Aus-Schalter

(C4) Optischer Digitaleingang (nur bei optischer Version)

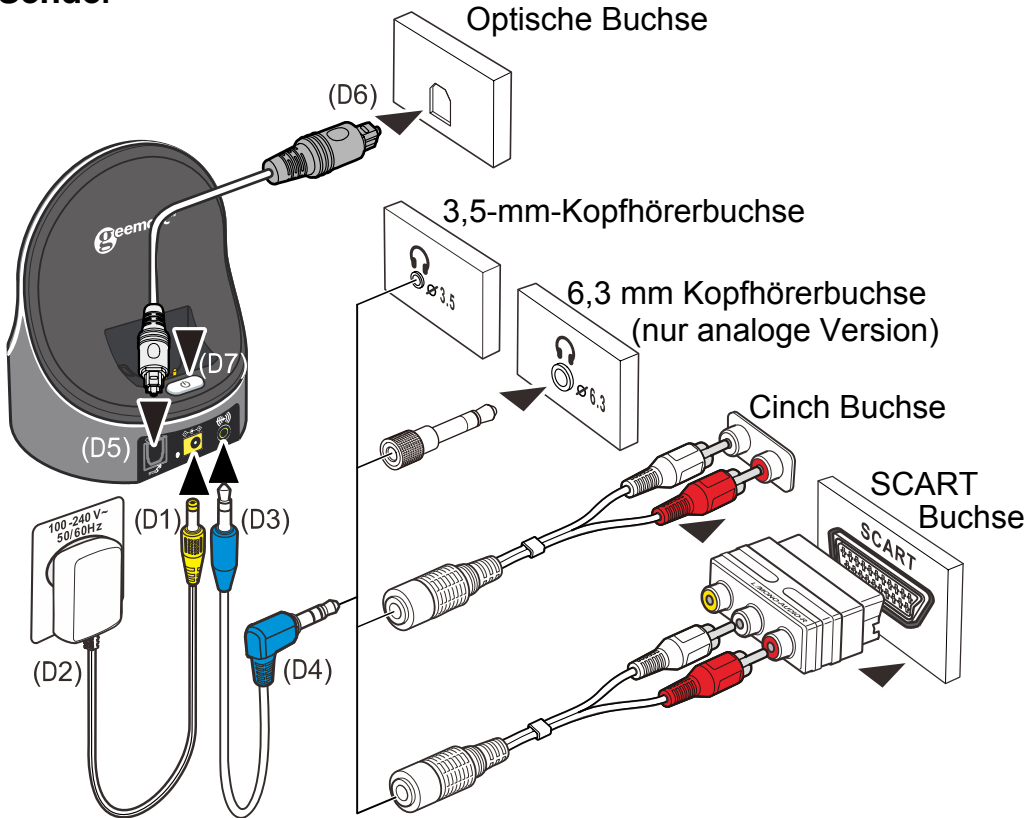
(C5) LED-Anzeige für Ein/Aus: **Rot** = Strom EIN.

(C6) DC 5V/1A Stromversorgungsbuchse

(C7) Analoger Audioeingang

## INSTALLATION

### Sender



- (D1) Schließen Sie das Netzteil an den Gleichstromeingang an, der sich auf der Rückseite der Basisstation befindet.
- (D2) Schließen Sie das Netzteil an eine Steckdose (100-240V bei 50/60Hz). Die rote LED-Anzeige leuchtet sofort.
- (D3) Verbinden Sie das eine Ende des Audiokabels an den analogen Audioeingang auf der Rückseite der Basisstation.
- (D4) Verbinden Sie das andere Ende des Audiokabels mit der Audioquelle (z.B. Fernseher, Stereoanlage, MP3 oder iPod). Verfügt Ihre Audioquelle nicht über einen passenden Eingang für den 3,5 mm Stereo-Klinkenstecker des Audiokabels, verwenden Sie einen der mitgelieferten Adapter:

# INSTALLATION

- Cinch-Adapterkabel (Nur Option und analoge Version);
- 3,5 mm-zu-6,3 mm-Klinkenstecker (Nur Option und analoge Version);
- SCART Adapter (Nur Option und analoge Version);

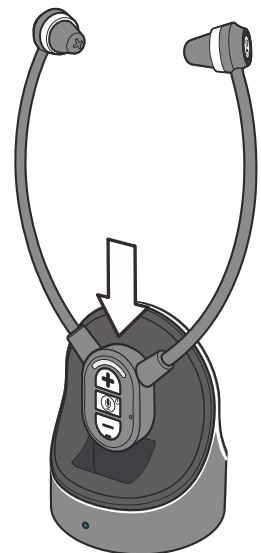
Für die CL7370 Digital-Version, können Sie auch:

- (D5) eine Seite des **optischen Kabels** an der Rückseite der Ladestation anschließen.
- (D6) die andere Seite des **optischen Kabels** an den optischen Digitalausgang der Audioquelle (z. B. TV, HI Fi, ...) anschließen.
- (D7) Drücken Sie auf der Rückseite der Ladestation die Ein-/Ausschalttaste, um auf EIN zu schalten, die rote LED wird aufleuchten.

**Hinweis** : Wenn Sie die digitale Version des CL7370 mit einem digitalen Audioeingangssignal verwenden, muss der Audioausgang des Fernsehers auf den PCM-Modus eingestellt sein. Der CL7370 ist nicht mit Dolby Digital kompatibel. Die PCM-Einstellung kann normalerweise über die Audio-Menüeinstellungen des Fernsehers vorgenommen werden. Bitte lesen Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Fernsehers / DVD / Satelliten / Fritzbox nach, wie Sie den PCM-Modus einstellen. Taste auf ON schalten, die rote LED leuchtet.

## Kinnbügelhörer

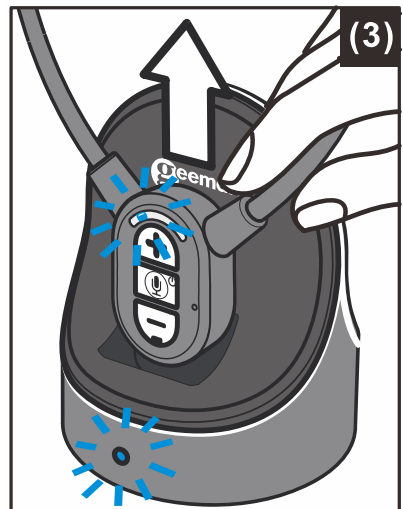
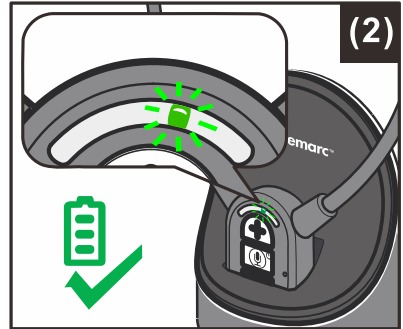
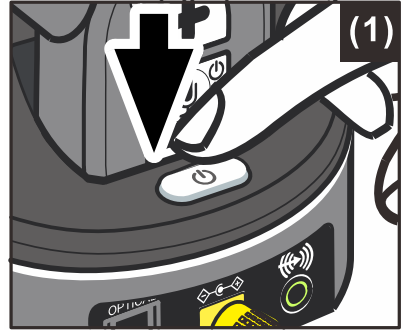
Stellen Sie sicher, dass der eingebaute Akku im Kopfhörer beim ersten Gebrauch vollständig geladen ist – siehe nachfolgend Inbetriebnahme.



## BETRIEB

### Inbetriebnahme

1. Stellen Sie sicher, dass der CL7370 eingesteckt ist.
2. Den CL7370 EINSchalten – auf der Rückseite der Basisstation (siehe Abbildung (1) rechts).
3. Stellen Sie den Kopfhörer mindestens drei Stunden auf die Basisstation, damit er vollständig geladen wird.
  - Der Kopfhörer wird automatisch ausgeschaltet, wenn er in die Ladestation gelegt wird.
  - Die LED-Anzeige leuchtet während des Ladens rot.
  - Nachdem der Akku vollständig geladen ist, leuchtet sie grün (siehe Abbildung (2) rechts).
4. Nach drei Stunden und sobald die LED grün leuchtet, können Sie den Routinebetrieb fortsetzen.



### Routinebetrieb

1. Schalten Sie die Audioquelle (Fernseher oder Audiogerät) ein, an die der Sender angeschlossen ist. Die Signal-LED-Anzeige leuchtet dauerhaft.
2. Wenn Sie den Kopfhörer aus der Ladestation nehmen, schaltet sich der Kopfhörer automatisch ein (falls nicht, drücken Sie kurz die MUTE-Taste, um den Kopfhörer einzuschalten), die blaue Kontrollleuchte am Kopfhörer und an der Basis leuchtet kontinuierlich (siehe Abbildung (4) rechts).

# BETRIEB

3. Stellen Sie den Lautstärkereglер auf die gewünschte Lautstärke ein (siehe Abbildung (4) rechts), Drücken Sie die '+'-Taste, um die Lautstärke zu erhöhen, und die '-'-Taste, um die Lautstärke zu verringern. Der Kopfhörer piept, wenn die Lautstärke das Maximum oder Minimum erreicht, dann die Ohrstöpsel in Ihre Ohren schieben.



**HINWEIS:** Stellen Sie sicher, dass die Lautstärke an Ihrer Audioquelle (Fernseher oder sonstiges Audiogerät) mindestens bis zur Hälfte der Lautstärke aufgedreht ist, um eine gute Klangqualität in Ihren Ohrstöpseln zu erreichen.



## HINWEIS:

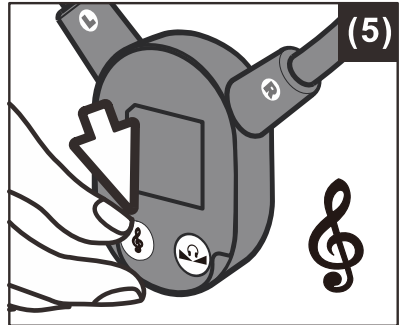
1. Der Kopfhörer schaltet sich automatisch aus, wenn innerhalb von ca. **15 Minuten** kein oder ein zu schwaches Audiosignal von der Audioquelle (TV-Gerät usw.) kommt; wenn Sie den Kopfhörer in diesem Fall wieder einschalten möchten, können Sie kurz die MIC-Taste drücken.
2. Schalten Sie den Kopfhörer automatisch aus, indem Sie ihn einfach wieder auf die Ladeschale legen.
3. Schalten Sie den Kopfhörer automatisch ein, indem Sie ihn einfach aus der Ladestation nehmen. Dies ist nur möglich, wenn Ihr Kopfhörer ein paar Minuten zuvor auf die Ladestation gelegt wurde.
4. Wenn Sie einen ausgeschalteten Kopfhörer auf die Ladestation stellen, kann der Kopfhörer nicht automatisch eingeschaltet werden, wenn Sie ihn wieder aufnehmen. Wenn dies der Fall ist, drücken Sie kurz die MIC-Taste, um den Kopfhörer einzuschalten.

## Tonkontrolle (Hoch- und Tieftonregelung)

Drücken Sie die Tone-Taste auf der Rückseite des Headsets, um zyklisch zu wechseln zwischen:

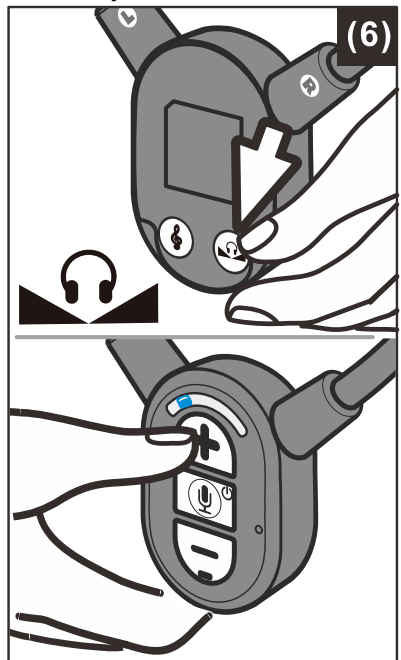
1. Erhöhte Höhen,
2. Verstärkter Bass, oder,
3. Flacher Klang (Bässe und Höhen sind gleichmäßig).

Der Kopfhörer piept, wenn die Toneinstellung die Standardeinstellung (den flachen Ton) erreicht.



## Einstellung der Tonfrequenz (links-rechts)

Sie können den Klang einstellen, damit er Ihrem Gehör in jedem Ohr angepasst wird. Bei eingeschaltetem Kopfhörer drücken Sie die Balance-Taste auf der Rückseite des Kopfhörers, um den Balance-Modus zu aktivieren. Drücken Sie die '+'-Taste, um den Ton auf der RECHTEN Seite zu verringern. Drücken Sie die '-'-Taste, um den Ton auf der LINKEN Seite zu verringern. (siehe Abbildung (6) rechts). Der Kopfhörer piept, wenn die Balance das Maximum, die Mitte oder das Minimum erreicht. Drücken Sie die Balance-Taste erneut, um den Balance-Modus zu verlassen und in den normalen Modus zurückzukehren.



**Hinweis : Wenn Sie vergessen, den Balance-Modus für mehr als 6 Sekunden zu verlassen, kehrt das Gerät automatisch in den Normalmodus zurück.**

## Stummschalttaste und Mikrofon für Gespräche verwenden

Sie können vom Zuhörmodus in den Gesprächsmodus umschalten, ohne den Kopfhörer abnehmen zu müssen.

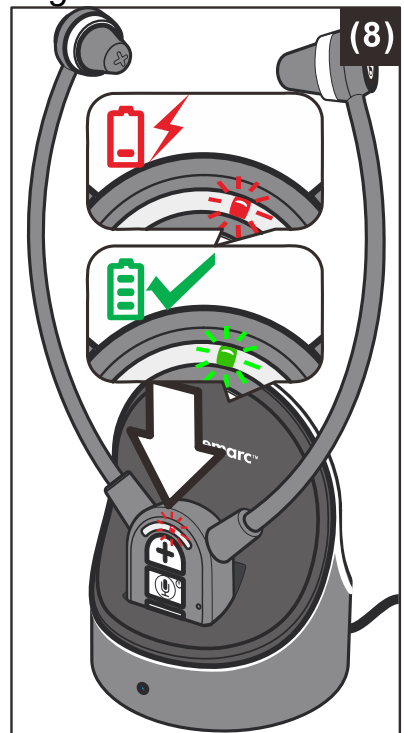
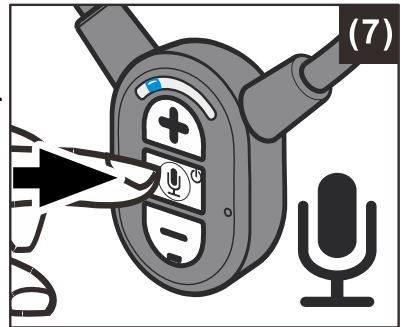
Um mit jemandem zu sprechen oder jemandem zuzuhören:

1. Drücken Sie die Stummtaste (siehe Abbildung(7) rechts). Dies schaltet die Audioquelle ab, und der Kopfhörer wird zum Verstärker durch Einschalten des Mikrofons.
2. Wenn Sie sich wieder auf Ihr Audiogerät konzentrieren möchten, drücken Sie die Stummtaste erneut. Das Mikrofon wird abgeschaltet, und der Ton wird wieder zugeschaltet.

**Hinweis:** Durch langes Drücken der MIC-Taste wird der Kopfhörer ausgeschaltet, durch erneutes kurzes Drücken der MIC-Taste wird der Kopfhörer wieder eingeschaltet.

## Akku laden

1. Der Kopfhörer piept, wenn der Batteriestand niedrig ist. Zu diesem Zeitpunkt sind noch etwa 20 Minuten Betriebszeit vorhanden, bevor sich der Kopfhörer ausschalten wird. Laden Sie den Akku wieder auf.
2. Setzen Sie den Kopfhörer auf die Ladestation (siehe Abbildung (8) rechts), achten Sie darauf, dass der Ladekontakt die Ladekontakte an der Ladestation berührt.
3. Der Ladevorgang startet automatisch.
  - Die LED-Anzeige leuchtet während des Ladevorgangs rot.
  - Sie leuchtet grün, wenn der Akku vollständig geladen ist.





## ACHTUNG:

Der Akku darf nicht übermäßiger Hitze wie Sonnenschein, Feuer o. ä. ausgesetzt werden.

Versuchen Sie nicht, den wiederaufladbaren Akku auszutauschen.

Der Akku muss vor dem ersten Gebrauch stets vollständig aufgeladen werden. Der erste Ladevorgang erfordert 3 Stunden, damit eine akzeptable Nutzungsdauer für den wiederaufladbaren Akku gewährleistet werden kann.

Übermäßiger Schalldruck von Kopfhörern kann Hörschäden verursachen.

## WICHTIG:

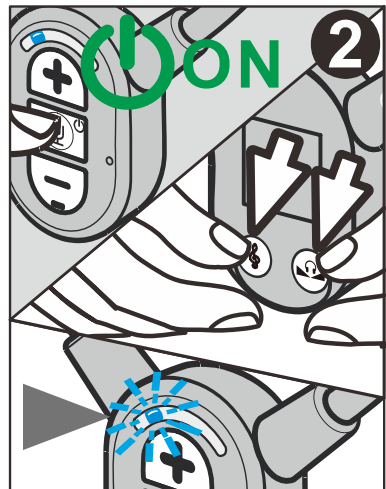
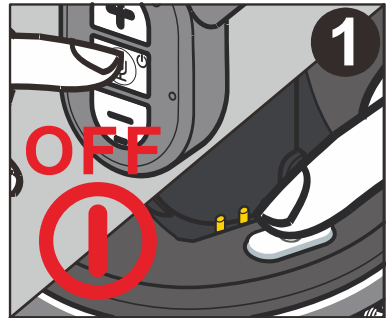
Die Geräte sollten nur mit dem eingebauten wiederaufladbaren Akku betrieben werden. Bei Austausch des Akkus oder Entsorgung des Geräts beachten Sie jeweils die geltenden Gesetze zur Entsorgung des Akkus. Legen Sie sie bitte in einen fachgerechten Abfallbehälter, um zu gewährleisten, dass sie sicher und umweltfreundlich entsorgt werden.

## Zusätzliche Kopfhörer koppeln:

**Hinweis:** Es können bis zu 4 Headsets mit jeder Basisstation gekoppelt werden.

Um die Basis und den Kopfhörer zu koppeln, stellen Sie sicher, dass die Akkus vollständig aufgeladen sind und die Basis an das Stromnetz angeschlossen ist (siehe Abschnitt "Inbetriebnahme"). Gehen Sie wie folgt vor:

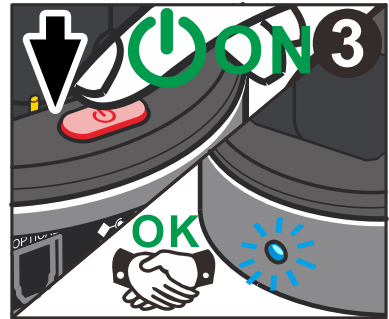
1. Schalten Sie alle gekoppelten Kopfhörer aus. Schalten Sie die Basisstation aus. (durch 3 Sekunden langes Drücken der hinteren Taste der Basis).
2. Nehmen Sie den Kopfhörer und schalten Sie ihn durch Drücken der MIC-Taste ein, Halten Sie die



# BETRIEB

Tasten **TONE** und **BALANCE** gleichzeitig gedrückt, bis das blaue Licht an der Vorderseite des Kopfhörers schnell blinkt, und lassen Sie dann die Tasten los.

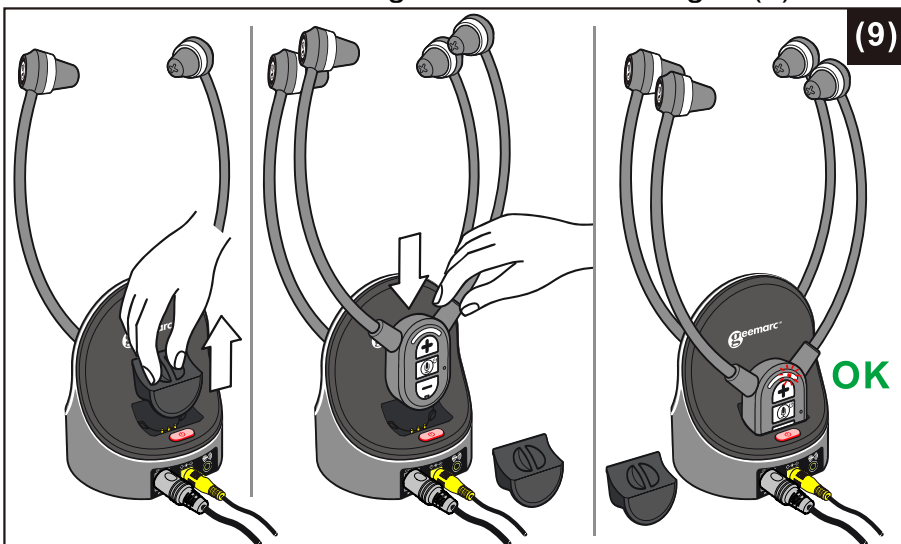
3. Schalten Sie die Basis ein und das blaue Licht beginnt zu blinken. Wenn das Licht aufhört zu blinken und konstant bleibt, ist die Kopplung abgeschlossen.



## Hinweis:

1. Nachdem der Kopfhörer in den Kopplungsmodus getreten ist, müssen Sie die Basis so schnell wie möglich einschalten (innerhalb von 20 Sekunden).
2. Wenn der Kopplungsvorgang nicht erfolgreich ist, schalten Sie bitte den Kopfhörer und die Basis aus und wiederholen Sie den Kopplungsvorgang erneut.

Der zusätzliche Kopfhörer kann in der hinteren Ladestation an der Basis aufgeladen werden. In diesem Fall sollten Sie die Abdeckung der hinteren Ladestation entfernen und den zusätzlichen Kopfhörer in die hintere Ladestation legen. Siehe Abbildungen (9).





### Kein Klang

- Stellen Sie sicher, dass das Netzteil ordnungsgemäß in die Steckdose gesteckt ist und das Kabel fachgerecht an den Gleichstromeingang an der Basisstation angeschlossen ist.
- Stellen Sie sicher, dass der EIN-/AUS-Schalter des Kopfhörers EINGeschaltet ist.
- Überprüfen Sie den Status der Akkuladung im Kopfhörer– stellen sie ihn in die Basisstation und laden Sie den Akku auf, bis die LED für den Akkuladestand grün wird.
- Stellen Sie sicher, dass der Fernseher, die Stereoanlage oder Audiokomponente EINGeschaltet und auf einen Kanal eingestellt sind, der ein Tonsignal überträgt.
- Stellen Sie sicher, dass die Lautstärke an der angeschlossenen Audiokomponente auf mindestens die Hälfte der vollen Lautstärke hochgedreht ist.
- Die angeschlossenen Audio-/Videogeräte sind möglicherweise nicht im Wiedergabemodus. Starten Sie die Wiedergabe des Geräts.
- Verwenden Sie den Lautstärkeregler am Kopfhörer, um die Lautstärke zu erhöhen.
- Prüfen, ob die Lautstärke des Kopfhörers zu niedrig eingestellt ist. Stellen Sie die Lautstärke auf einen geeigneten Pegel ein.

### Verzerrung

- Der Akku im Kopfhörer muss eventuell geladen werden. Den Akku laden.
- Der Kopfhörer ist vielleicht zu weit vom Sender in der Basisstation entfernt. Verringern Sie die Distanz.
- Das Audiosignal aus der Audioquelle ist zu gering. Erhöhen Sie die Lautstärke an der Audioquelle.

# Reinigung und Wartung . Austausch-/Ersatzteile . Kundenbetreuung

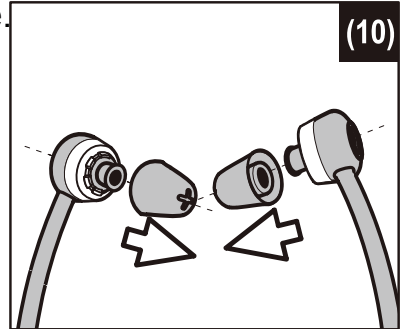
## Reinigung und Wartung

---

**Hinweis:** Verwenden Sie **KEINE** alkoholhaltigen, chemischen oder spiritushaltigen Reinigungsmittel.

Wischen Sie die Basisstation und den Kopfhörer mit einem angefeuchteten Tuch ab.

Nehmen Sie die 'Ohrpolster' ab und reinigen Sie diese regelmäßig mit einer warmen Seifenlauge.



Im Lieferumfang sind zwei verschiedene Paare von Ohrpolstern enthalten, so dass Sie die bequemsten verwenden können.

## Austausch- / Ersatzteile

---

Ersatzteile sind entweder von der ursprünglichen Verkaufsstelle erhältlich oder telefonisch beim Kunden-Servicedesk bestellbar.:  
**+ 49 30 209 95789**

1. Zusätzliche Kopfhörer
2. Ohrpolster

Für den Austausch des Akkus des Kopfhörers setzen Sie sich bitte mit der Kundenbetreuung in Verbindung.

## Kundenbetreuung

---

Produktsupport und Hilfe erhalten Sie auf unserer Webseite unter **www.geemarc.com**

Für unseren Kunden-Servicedesk unter Telefon:

**+ 49 30 209 95789**

E-mail : **kundendienst@geemarc.com**

## Garantie

---

Geemarc gewährt eine zweijährige Garantie ab Kaufdatum dieses Geemarc-Gerätes. Während dieses Zeitraums werden sämtliche Reparaturen und Ersatzteile kostenlos (nach unserem Ermessen) bereitgestellt. Wenden Sie sich bei Störungen an unsere Hotline oder besuchen Sie unsere Webseite unter [www.geemarc.com](http://www.geemarc.com). Von dieser Garantie sind Unfälle, unsachgemäße Bedienung oder mangelnde Sorgfalt ausgeschlossen. Veränderungen oder ein Auseinandernehmen des Gerätes sind ausschließlich durch qualifizierte Geemarc-Mitarbeiter zulässig. Ihre Rechte werden von dieser Geemarc-Garantie in keiner Weise beeinträchtigt.

**Wichtig:** IHR KAUFBELEG IST TEIL DER GARANTIE UND MUSS AUFBEWAHRT UND IM GARANTIEFALL VORGELEGT WERDEN.

## EWG-Erklärung

---

Geemarc Telecom SA erklärt hiermit, dass dieses Produkt die notwendigen Voraussetzungen sowie die weiteren betreffenden Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/UE für Radio-Endgeräte erfüllt.

Die Konformitätserklärung ist unter [www.geemarc.com/de](http://www.geemarc.com/de) verfügbar



## AKKU-WARNHINWEISE

---

- Akkus **NIEMALS** auseinandernehmen.
- Akkus **NIEMALS** ins Feuer werfen.
- Akkus **NIEMALS** verschlucken.
- Akkus außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Die Anschlussstifte **NIEMALS** kurzschließen.
- Verbrauchte Akkus dürfen nur von einem zertifizierten Servicetechniker von Geemarc ausgetauscht werden.
- **Vorsicht:** Bei unsachgemäßem Austausch der Akkus oder beim Einlegen eines falschen Akku-Typs besteht Explosionsgefahr. Verbrauchte Akkus gemäß den Hinweisen entsorgen.



# HINWEISE ZUR ENTSORGUNG . FEATURES

## Hinweise zur Entsorgung

---



**Entsorgung von elektrischen und elektronischen Altgeräten (gültig innerhalb der Europäischen Gemeinschaft und in anderen europäischen Ländern mit getrennter Müllsammlung)**

Dieses Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Dieses Produkt sollte stattdessen an eine entsprechende Sammelstelle zum Recycling elektrischer oder elektronischer Geräte gegeben werden.

Durch eine ordnungsgemäße Entsorgung dieses Produktes tragen Sie dazu bei, mögliche Umweltschäden und Gefahren für die Gesundheit zu vermeiden, was bei einer nicht fachgerechten Entsorgung dieses Produktes nicht gewährleistet wäre.

Weitere und detaillierte Informationen zum Recycling dieses Produktes erhalten Sie bei Ihrer Stadt- bzw. Gemeindeverwaltung, bei Ihrem Entsorgungsunternehmen oder beim Händler, bei dem Sie dieses Produkt erworben haben.


## EIGENSCHAFTEN:

---

1. Digitale 2,4GHZ AFHSS-Übertragung (adaptive Frequenzsprünge) -CD-Klangqualität!
2. 16 Sprungkanäle.
3. Empfangsverstärkung: bis zu 120dBspl.
4. Frequenzbereich: 100- 16000Hz.
5. Betriebsreichweite im Innenbereich: bis zu 25 Meter vom Sender.
6. Ununterbrochene Betriebszeit: bis zu 10 Stunden.
7. Aufgeladen, wenn Sie es brauchen - das Headset lädt sich selbst auf, wenn es wieder auf die Basisstation gestellt wird.
8. Headset schaltet sich automatisch aus, wenn es wieder auf die Basisstation gestellt wird.
9. Automatisches Einschalten des Kopfhörers, wenn er von der Basisstation genommen wird.
10. 3,5-mm-Stereo-Audioeingangsbuchse an der Basiseinheit.
11. Optischer digitaler Audioeingang an der Basisstation (Option).
12. Gewicht: 50g.

# TECHNISCHE DATEN

## TECHNISCHE DATEN

Übertragungsmodus	: <b>Digitales 2,4 GHz AFHSS</b> (Adaptive Frequency Hopping) – CD-Klangqualität!
Carrier frequency	: 2.4GHz
Frequenzband	: 100 Hz – 16000 Hz
Springende Kanäle	: 16
Empfangsverstärkung	: bis zu 120 dBspl
Reichweite	: Bis zu 25m (Außenbereich)
Gewicht des Kopfhörers	: 50 g
Betriebsspannung	: Basisstation: DC 5V  1.0A, 5W : Kinnbügelhörer: 3.7V, 500mAh Lithium-Ionen-Akku
Akkulaufzeit	: Bis zu 10 Stunden
Radiofrequenz-Leistung	: <20 dbm



Produktsupport und Hilfe erhalten Sie auf unserer Webseite unter [www.geemarc.com/de](http://www.geemarc.com/de)

E-mail: [kundendienst@geemarc.com](mailto:kundendienst@geemarc.com)

Telefon: **+49(0)30 209 95 789**

Parc de l'étoile, 2 rue Galilée, 59760 Grande-Synthe,  
France

Hergestellt in China für Geemarc Telecom S.A.



© 23 August, 2023



UGCL7370\_Ge\_v1.5

